

## Jornadas organizadas por:



## Jornadas patrocinadas por:



EMBAIXADA DE PORTUGAL EM DÍLI



IMPRENSA NACIONAL  
DE TIMOR-LESTE, I.P.

Restaurante®  
**TAVIRENSE**

# JORNADAS PEDAGÓGICAS



**III Jornadas Pedagógicas  
do CLP-UNTL**

**Presente e Futuro do Português em  
Timor-Leste**

**18 e 19 de outubro  
Auditório da UNTL**

## Quinta-Feira, 18 de outubro de 2018

**08h00** – Receção dos participantes

**08h30** – Sessão de abertura, dirigida pelo Reitor da UNTL

**09h30** – Conferência de abertura – Dr. Crisódio Araújo (Comissário Nacional de Timor-Leste no Instituto Internacional da Língua Portuguesa)

**10h15** – Momento cultural

**10h45** – Mesa-redonda I: O português enquanto elemento de identidade cultural

Moderadora: Zita Maria Fátima

Oradores: Embaixador Domingos Sousa (assessor do AMRT); Max Stahl (jornalista e diretor do CAMSTL); Elísio Exposto (estudante do 4.º ano do DLP); Francisco Araújo (tradutor do Centro de Formação Jurídica e estudante do 2.º ano da Faculdade de Direito)

Debate

**12h30** – Almoço livre

**14h00** – 1.º painel: Estudos de didática

Moderadora: Apolónia de Araújo

Oradora 1: Terezinha de Fátima – Motivação dos alunos para a aprendizagem da leitura na sala de aula de português na Escola Secundária Geral n.º 1 D. Martinho da Costa Lopes, Maliana – Estudo de caso

Orador 2: Crisólogo Baptista – A importância da pré-leitura na compreensão do texto em língua portuguesa. Um estudo de caso com os alunos do 8.º ano de escolaridade.

Oradora 3: Sónia Paula Sarmento – Vantagens e desvantagens do uso do manual de português dos alunos do 10.º ano da Escola Técnico-Vocacional Becora – Díli

Debate

**15h15** – Mesa-redonda II: Vantagens pessoais e profissionais de dominar a língua portuguesa

Moderadora: Lúcia Martins Lopes

Oradores: Dr. Afonso Soares (Assessor Jurídico na Comissão da Função Pública); Dr. Nelson Correia (docente do Departamento de Física da UNTL); Rafael Assis Belo (Jornalista na Agência Tatoli); Elisângela Vila Nova (estudante finalista da Faculdade de Direito)

Debate

**16h30** – Momento cultural: projeção do documentário “A língua, a luta, a nação”, de Max Stahl, seguido de debate

**17h30** – Merenda

## Sexta-Feira, 19 de outubro de 2018

**9:30** – 1.º Painel: Estudos de literatura e cultura

Moderador: Crisólogo Baptista

Orador 1: Samuel Lutero – Análise literária e comparativa das lendas Manufahi e Manukoko

Oradora 2: Lídia Pires – Convergências e divergências entre as lendas de Bee-matan Wailia e Lagoa Hogabiloi

Debate

**10:30** – Momento cultural

**10:45** – Mesa-redonda I – O papel das línguas maternas em Timor-Leste

Moderador: Tomé Martins

Oradores: Prof.ª Doutora Sabina Fonseca (docente do Departamento de Língua Portuguesa); Dr.ª Sofia Santos (investigadora da equipa Life do Centro de Linguística da U. Nova de Lisboa e ex-consultora do Ministério da Educação de Timor-Leste); Frédio Gracia (estudante do 4.º ano da Faculdade de Direito); Sabina Felicidade Soares (estudante do 2.º ano do DLP)

**12:30** – Almoço livre

**14:00** – 2º Painel: Estudos de linguística

Moderador: João Calistro Belo

Oradora 1: Anália de Araújo – Descrição e confronto das propriedades da derivação prefixal do português e do tétum

Orador 2: Teodoro Magno – Advérbios de tempo do português e tétum: descrição e confronto

Debate

**15:15** – Mesa-redonda II – O Português enquanto veículo de transmissão de conhecimentos

Moderadora: Beatriz Sarmento

Oradores: Prof. Doutor Vicente Paulino (diretor da Unidade de Produção e Disseminação do Conhecimento do Programa de Pós-Graduação e Pesquisa da UNTL); Dr. Januário Gomes (docente do Departamento de Matemática); Betélia Leço-Loço (estudante do 2.º ano da Faculdade de Ciências Exatas); Nicolau Moreira (estudante do 2.º ano da Faculdade de Ciências Exatas)

**16:30** – Conferência de Encerramento – Prof. Doutor Benjamim Corte-Real Araújo (Diretor do Centro de Língua Portuguesa da UNTL e Diretor do Instituto Nacional de Linguística)

**17:15** – Momento cultural

**17:30** – Merenda